

Datum	Frankreich		Deutschland	
01.01.	Le jour de l'an/ Premier de l'an		Neujahr	
06.01.	L'Épiphanie	Galettes des Rois		
02.02.	Chandeleur	Crêpes		
14.02.	St. Valentin	kleine Geschenke zwischen Verliebten	Valentinstag	petits cadeaux pour entre amoureux
Feb./März	Carnaval		Fasching	la 5ème saison
	mardi gras	Pfannkuchen/Berliner	Faschingsdienstag	beignets de carnaval
			Weiberfasnacht	les femmes coupent la cravatte des hommes
März/April	Pâques	die Glocken bringen die Ostereier mit sich	Ostern	le lapin de Pâques cache les oeufs de Pâque
01.04.	Poissons d'avril	"Aprilfische"	Aprilscherze	Leute veräppeln
30.04.			Walpurgisnacht	de grandes feux pour fêter la fin de l'hiver et le début du printemps
Mai	Ascension		Himmelfahrt/ Männertag (Vatertag)	les hommes se baladent et boivent beaucoup de bière
01.05.	Fête du travail	man verschenkt Maiglöckchen	Tag der Arbeit	il y beaucoup de manifestations des syndicats
Mai	Fête des mères: letzter Sonntag im Mai	Mütter bekommen kleine Geschenke	Muttertag: zweiter Sonntag im Mai	les mères reçoivent des petit cadeaux
Mai/Juni	Pentecôte		Pfingsten	

01.06.			Kindertag	les enfants reçoivent des petit cadeaux
Juni	Fête des pères: dritter Sonntag im Juni	die Väter erhalten kleine Geschenke		
21.06.	Fête de la Musique	viele Konzerte im ganzen Land	Sommeranfang Sommersonnenwende	
14.07.	Fête Nationale			
Sept./Okt.			Oktoberfest in München	fête de la bière
03.10.			Tag der Deutschen Einheit	fête nationale
31.10./01.11.	Halloween		Halloween	
November	Beaujoulais Nouveau			
Dezember	l'avent		Advent	la couronne de L'Avent et faire des gâteaux secs
06.12.			Nikolaus	nettoyer les chaussures
24.12.	Le Réveillon de Noël		Heilig Abend	cadeaux de Noel
25.12.	Noël	Weihnachtsgeschenke	1. Weihnachtsfeiertag	rôti de Noel (de l'oie)
26.12.			2. Weihnachtsfeiertag	
31.12.	St. Silvestre		Silvester	feu d'artifice et moussoux